

トモネット英語塾 週刊英語レポート講座



It is much easier to be critical than to be correct.

(写真は Guam の Tamon beach。犬と一緒に遊ぶ。)

著作権について

『トモネット英語塾、週刊英語レポート講座』（以下、本書と表記）は著作権法で保護されている著作物です。本書の使用に際しましては、以下の点にご注意ください。

1. 本書の著作権は、トモネット英語塾にあります。
2. トモネット英語塾の書面による事前許可なく、本書の一部または全部をあらゆるデータ累積手段（印刷物、電子ファイル、ビデオ、テープレコーダー等）により複製、流用および転載、転売することを禁じます。

使用者許諾誓約書

本契約は、本書を購入した個人・法人（以下、甲と称す）と、トモネット英語塾（以下、乙と称す）との間で合意した契約です。本書を甲が受け取り、パッケージを開封することにより甲はこの契約に同意したことになります。

第1条 本契約の目的

乙が著作権を有する本書に含まれる情報（ノウハウ等）を 本契約に基づき甲が独占的に使用する権利を有するものです。

第2条 禁止事項

本書に含まれる情報は、著作権によって保護されています。甲は本書から得た情報を、乙の書面による事前許可を得ずして出版・公演活動および電子メディアによる配信により一般公開することを禁じます。特に第三者に渡すことを厳しく禁じます。甲は、自らの事業、所属する会社および関連組織（販売店・代理店等）においてのみ本書に含まれる情報を使用できるものとします。

第3条 契約の解除

甲が本契約に違反したと乙が判断した場合は、乙は使用許諾契約書を解除できるものとします。

第4条 損害賠償

甲が本契約の第2条に違反した場合、本契約の解除に関わらず、甲は乙に対し、その違約金として、違反件数と販売価格を乗じたものの15倍の金額を支払うものとします。

第5条 責任の範囲

本書の情報の使用責任は甲にあり、この情報を使って損害が生じたとしても、乙は一切の責任を負いません。

「トモネット英語塾、週刊英語レポート」

著者(著作権者): 中西 智裕

■ はじめに

こんにちは。
塾長の中西です。

今は“時期”なのか何なのか、
4月に入ってから毎週のように週末は
友人の結婚式に呼ばれたり、なんだかドタバタしております。

これが何と何と5月まで続くので、
もうまさに結婚ラッシュです。

司会、がんばります(苦笑)。

■ アメリカと日本

4月になり、小麦をはじめ、
いろんなところで、値上げが起きてます。

普段からスーパーなどで買い物をしていると、
これは、ホント不思議に思うのですが、

10円の値上がり
10円の値下げ(お買い得商品)

がやたらと高く思えたり、
安く思えたりするわけです(ボクだけか 笑)。

世界的に見てもガソリンが高くなってきているので、
もう輸送費のコストは半端ないと思うのですが、

これは、もう今までのレベルでのサービスを
維持しようと思ったら、

値上げするしかないだろうなと。

企業が値上げをすることで、

消費者やメディアなどからの批判は
もう、どーしようもない。

これは、見た限りでは日本ではまだないと思うのですが
(あったら、ごめんなさい)、

特にアメリカなんかでは値上げをすることではなくて、
商品のサイズを小さくするという手段を取ったと記事で読みました。

あからさまに値段を上げはしないで、
ひそかに商品のサイズを小さくする。そして同じ値段で販売。

例えば、マヨネーズなど瓶のサイズ自体が少し小さくなっている、
又は、容量が少し少なめになっているなど、
一目見るだけでは非常に分かりづらい変化だそう。

これぞ新手の値上げ方法(笑)。

日本で、これをやるとまた
色んな意味で叩かれると思うけど、

アメリカでは、普通にやってしまうところが
さすがだなあーと思ったり思わなかったり。

要するに、何でもありなんだなーと。

という前置きを前提にして、
興味があったら読んでみてください。

「何について書いてあるのか？」

ということがある程度、把握できていればかなり読みやすいと思います。

一度、日本語で読んだことがある訳書を原文で読むことでリーディングに慣れていく。これと同じ原理ですね。

アメリカの雰囲気は何となーくわかるかなと思います。

<http://abcnews.go.com/GMA/story?id=4512700&page=1>

Manufacturers Shrink Products, but Not Price

Common Practice Not Illegal, but May Affect Your Wallet

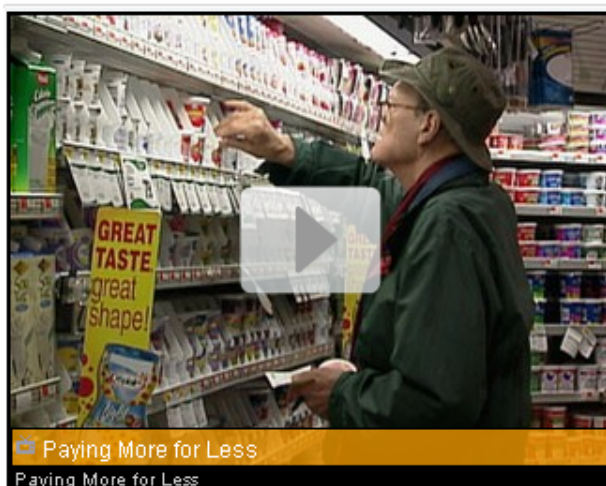
By ELISABETH LEAMY AND VANESSA WEBER

March 24, 2008



12 comments

As the price of gas and some raw materials goes up, the size of some of the items on grocery shelves goes down.



Certain grocery store items are decreasing in size but

But the price of those products from paper towels to mayonnaise is not shrinking and sometimes is costing consumers even more.

While the practice of reducing the size of popular grocery items has been ongoing for years and is not illegal, purchasers with a weaker dollar and recession closing in may feel the pinch more now.

Many consumers got their first glimpse of the practice last year when actor BJ Novak appeared on Conan O'Brien's

FONT SIZE A A A

✉ EMAIL

🖨️ PRINT

➦ SHARE

📡 RSS

※ 後半にキャスターの人がやっている、両手をダブルピースしてクイクイと上げ下げするサイン。これは、ダブルクォーテーションというもので、通常は自分の話の中で特に強調していることを示す時に使う欧米特有のジェスチャーです。

さて、それでは、本題へ行きますが、

今回の単語はこれからの時期に覚えておくと
意外と便利なものなので、

是非、モノにしてみてくださいね。

■ じめじめした damp / humid / moist

日本の場合、蒸し暑い梅雨時に多いと
思いますが、あの異常にじめじめした低温。

これは、パイロットの世界だと、

a seasonal rain front のような具合で
表現しますが、日本語だと「梅雨寒」ですね。

じめじめしていて、
微妙に寒い

これを表すのに
ぴったりの表現が damp です。

damp(発音に注意)は、

<http://dictionary.goo.ne.jp/search.php?MT=damp&kind=ej&mode=0&kwassist=0>

damp

[dæmp]        

- *n.* 湿気; 落胆, 失望; 邪魔; (炭坑などの)有毒ガス.
- *a.* 湿気のある, しめっまい.
- *v.* しめらす; 落胆させる, くじく; (楽器の音などを)低くする ((down)); (植物が)べと病で枯れる ((off)).

a cold **damp** day

「寒いしめじめした日」

のように使ったり、

オックスフォードの英英辞典で調べてみても、そうだったのですが、
本来は乾燥している物と一緒によく使われます。

clothes, whether, wall, room

などがそうですね。

damp (オックスフォードより)

http://www.oup.com/oald-bin/web_getald7index1a.pl

damp /dæmp/ [adj.](#), [noun](#), [verb](#)

■ *adj.* (**damp•er**, **damp•est**) slightly wet, often in a way that is unpleasant: *The cottage was cold and damp.* ◇ *It feels damp in here.*

◇ *damp clothes* ◇ *Wipe the surface with a damp cloth.* ⇨ note at **WET**

■ humid

humid

<http://dictionary.goo.ne.jp/search.php?MT=humid&kind=ej&mode=0&kwassist=0>

 hur mid

[hju:mid]    x1 x0.8    

—— *a.* 湿気のある.

◆ hur mid·i·fy

[hju:midefai]  —— *vt.* 湿らせる.

hur mid·i·fi·er *n.* 加湿器, 湿度調節装置.

◆ hur mid·i·ty

[hju:mideti]  —— *n.* 湿気, 湿度.

◆ hur mi·dor

[hju:medo:r] —— *n.* (タバコなどの乾燥を防ぐ) 保湿容器 [貯蔵庫].

これは「じめじめした」という言葉では最も一般的に使われている語だと思うのですが、

感覚でいうと、damp に warm が加わった感じですね。

これは、

特に天気や天候に関する専門的な語で、
「不快なまでに湿気で、むしむしする」

という不快感を全面的に押し出した状態を表す語です。

梅雨の暑さだとかうだるような夏を形容するにはぴったりの言葉です。

humid(オックスフォード)

http://www.oup.com/oald-bin/web_getald7index1a.pl








humid /hjuˈmɪd/ adj. (of the air or climate) warm and damp: *These ferns will grow best in a humid atmosphere.* ◇ *The island is hot and humid in the summer.* ◇ *They were not prepared for the humid heat of the tropical forest.*

■ moist

一方、「じめじめした」という意味を持つ単語
でありながら、その立ち位置が違う単語、それが moist です。


<http://dictionary.goo.ne.jp/search.php?MT=moist&kind=ej&mode=0&kwassist=0>

 moist

[moist]    x1 x0.8    

—— *a.* 湿った, 雨の多い; しっとりとした. 涙ぐんだ.

◆ moist·en

[móɪsn]  —— *v.* 湿らす, ぬらす; 湿る, ぬれる; うるむ.

◆ moist·ly —— *ad.*

◆ moist·ness —— *n.*

ということかというと、

これは、どちらかといえば、

プラスのイメージを与える形容詞で

主に、「食べ物や目だとか、唇が乾燥することもなく、
適度に湿った」状態をニュアンスとして含んでいます。

Water the plant regularly to keep the soil **moist**.

水をやる/その植物に/定期的に/その土/うるおす
「定期的に植物に水をやって土をうるおなさい」

というような意味になります。

moist がなぜあれだけシャンプーの CM に
使われるのかは、こういうことからなんですね。

プラスのイメージで湿らせる。
つまり、「うるおい感・しっとり感」を与えるということです。

damp や humid じゃいかんわけですね。

また、機会があれば見てみると
いいと思いますが、

海外のケミストリーかどこかで
ハンドクリームを買うときに、

パッケージの裏にはよく

moisturizer

「肌をうるおすクリーム」

http://www.oup.com/oald-bin/web_getald7index1a.pl

moist /mɔɪst/ adj. slightly wet: warm moist air ◇ a rich moist cake
Water the plants regularly to keep the soil moist. ◇ *Her eyes were moist* (= with tears). ⇨ note at WET

のように書かれていると思います。

機会があれば、是非、調べてみてくださいね。
ではでは、今回は以上です。

■ 最後に

It is much easier to be critical than to be correct.

Benjamin Disraeli

「批判するほうが、
正確であることよりもはるかに易しい」

人間、何かと目につくもの、
気に食わないもの、

批判ばかりしがちになりますが、

明らかに意味のないものだと思えたとしても、
何かしらそこから学べるものは必ずあるのだとボクは思ってます。

そーゆー視点、経験を積み重ねることで、
ゆくゆくはどこかで必ず役に立ってくるのだと思うのです。

マクドナルドでスマイルください！！と頼むことも
きっと意味があるのだと思うのです(笑)。

『トモネット英語塾』

塾長 中西 智裕